

مَشْهُدُ الْقَدِّيسِينَ الشُّهَدَاءِ الْأَلِيمِ: فِرُوْكْتُوسُو "أُسْقُفٌ" وَكُلُّ مِنْ أُوكُوريُو  
وَإُولُوغِيُو "شَمَاسِيَّيْنِ" - مُسَاعِدَيْنِ "قَرَابِينَ تَرَاغُونَا فِي 21 يَانِيرَتَحْتَ حُكْمِ  
إِمْبِراطُورِيَّةِ فَالِيرِيانُو وَغَالِينِيُو

- تَرْجَمَةً : لُوِيسِ مَارِيَا مُونِكُونِي ثِيرَاك

1- فِي وِلايَةِ إِمْلِيو وَبَاسُو فِي يَوْمِ الْأَحَدِ 21 يَانِير، كَانَ فِرُوْكْتُوسُو "أُسْقُفٌ"  
وَكُلُّ مِنْ أُوكُوريُو وَإُولُوغِيُو "شَمَاسِيَّيْنِ" - مُسَاعِدَيْنِ "مُتَهَمِّيَنِ". فَيَنِمَا كَانُوا  
يَتَعَبِّدُونَ فِي حُجَّرَتِهِمْ إِذَا بِضُبَاطِ الْبَلَاطِ - حَرَسِ الْوَالِيِّ - كُلُّ مِنْ أُورِيلِيو، فِي سِتُّوْثِيُو  
، إِلِيُو ، بُولِيُشِيُو ، دُونَاتُو وَمَا كَسِيمُو يَدْخُلُونَ الْبَيْتَ . سَمِعَ فِرُوْكْتُوسُو خُطُواتِ  
وَفِي الْحَالِ وَقَفَ وَخَرَجَ لِيَسْتَقْبَلَهُمْ فِي صَنَدِيلِهِ .  
قَالَ لَهُ الْجُنُودُ :

- رَافِقُنَا، إِذْ أَنَّ الْوَالِي يَسْتَدِعِيكَ مَعَ مُسَاعِدِيَكَ .  
أَجَابُهُمْ فِرُوْكْتُوسُو :

- فَلَنَذَهَبَ إِذْنَ ، لَكِنْ قَبْلَ ذَلِكَ دَعُونِي حَتَّى أَضْعَ حِذَائِيِّ .  
أَجَابَ الْجُنُودُ :  
- افْعَلْ مَا شِئْتَ .

لَقَدْ وَصَلَوْا إِلَى مَكَانِهِمُ الْمُحَدَّدُ ، وَأَصْبَحُوا مَسْجُونِيَنَ هُنَاكَ وَبِالرَّغْمِ مِنْ ذَلِكَ  
فِرُوْكْتُوسُو كَانَ سَعِيدًا وَوَاثِقًا مِنْ إِكْلِيلِ مَجْدِهِ الَّذِي يُنَادِيهِ ، وَكَانَ يَدْعُو مُبْتَهَلًا  
بِدُونِ تَوْقُّفٍ ، وَالْإِخْرَانِ يُعِينُونَهُ بِالْمُثَابَرَةِ وَيُمَوَّنُونَهُ بِالْأَغْذِيَةِ وَيَتَوَسَّلُونَ إِيَاهُ أَنْ  
يَتَذَكَّرُهُمْ فِي دُعَائِهِ

**2** - في اليوم التالي عَمَدَ أخاً لَنَا في السِّجْنِ يُدعى روغاثيانو . مَرَّت سِتَّةُ أَيَّامٍ قَبْلَ أَنْ يُخْرِجُوهُمْ مِنْ هُنَاكَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ 21 يَنَاءِر لِلِّإِمْتَشَالِ أَمَامَ الإِدْعَاءِ . فَقَالَ الْوَالِي إِمْلِيَانُو :

- أَدْخِلُوا فِرُوكْتُوسُو ، أَدْخِلُوا أَكُورِيو ، أَدْخِلُوا إِولُوخِيو .

أَجَابُوا رَسِيمِيًّا :

- إِنَّهُمْ هُنَا :

كَلَمَ الْوَالِي فِرُوكْتُوسُو هَكَذَا :

- هَلْ تَعْرِفُ مَا شَرَعَ بِهِ الْأَبَاطِرَةُ ؟

أَجَابَ فِرُوكْتُوسُو :

- مَا أَعْرِفُ مَا قَدْ أَمَرَ بِهِ الْأَبَاطِرَةُ . فَأَنَا مَسِيْحِيٌّ .

الْوَالِي إِمْلِيَانُو أَجَابَ مُدَقَّقاً :

- أَمْرُوا بِعِبَادَةِ الْآلَهَةِ.

أَجَابَ فِرُوكْتُوسُو مُحاوِرًا :

- أَنَا أَعْبُدُ إِلَهَ الْوَاحِدِ خَالِقَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ وَكُلُّ مَا فِيهِمَا مِنْ أَشْيَاءِ .

أَلَحَّ إِمْلِيَانُو فِي سُؤَالِهِ :

- أَلَا تَعْرِفُ أَنَّ هُنَاكَ وُجُودًا لِلْآلَهَةِ ؟

أَجَابَ فِرُوكْتُوسُو :

- أَجْهَلُ ذَلِكَ .

أَجَابَ إِمْلِيَانُو مُحَذِّرًا :

- سَتَعْرِفُهُ بَعْدَ ذَلِكَ بِدُونِ شَكٍّ .

فِرُوكْتُوسُو اِتَّجَهَ إِلَى رَبِّهِ دَاعِيًّا إِيَّاهُ فِي سَكِينَةٍ ، وَالْوَالِي إِمْلِيَانُو صَاحَ بِهِ :

- أَهْؤُلَاءِ يَسْمَعُونَ ! ، أَهْؤُلَاءِ يُخْشَوْنَ ! ، أَهْؤُلَاءِ يُعْبُدُونَ ! بَدْلًا مِنْ أَنْ تُؤْمِنَ بِالْآلةِ وَتَعْبُدَ أَصْنَامَ الْأَبَاطِرَةِ .

اتَّجَهَ الْوَالِي إِمْلِيَانُو عَنْدَئِذٍ إِلَى أَوْكُورِيو قَائِلًا :

- لَا تَعْتَبِرْ بِكَلِمَاتِ فِرْوَكْتُوسُو :

أَكُورِيو أَجَابَ مُؤَكِّدًا :

- أَنَا أَعْبُدُ إِلَهًا كَامِلَ الْقُدْرَةِ .

اتَّجَهَ الْوَالِي إِلَى إِولُو خِيُو سَائِلًا :

- هَلْ أَنْتَ تَعْبُدُ فِرْوَكْتُوسُو ؟

أَجَابَ إِولُو خِيُو مُوضِّحًا :

- أَنَا لَا أَعْبُدُ فِرْوَكْتُوسُو ، بَلْ أَعْبُدُ ذَلِكَ الَّذِي يَعْبُدُهُ فِرْوَكْتُوسُو .

الْوَالِي إِمْلِيَانُو سَأَلَ فِرْوَكْتُوسُو مُسْتَفْهِمًا :

- هَلْ أَنْتَ أَسْقُفٌ ؟

أَجَابَ فِرْوَكْتُوسُو مُؤَكِّدًا .

- نَعَمْ أَنَا أَسْقُفٌ .

إِمْلِيَانُو مُوضِّحًا :

- لَقَدْ كُنْتَ ذَلِكَ .

وَأَصْدَرَ حُكْمًا بِأَنْ يُحرَقُوا أَحْيَاءً .

**3** - وَفِي أَثْنَاءِ مَا كَانَ الْأَسْقُفُ فِرْوَكْتُوسُو وَمُسَاعِدَاهُ يُؤَخَذُونَ إِلَى الْمُدَرَّجِ كَانَ حُزْنُ الشَّعْبِ عَلَى الْأَسْقُفِ يَزْدَادُ ، كَتَعْبِيرٍ عَنْ حُبٍّ كَبِيرٍ ، أَكْبَرُ مِمَّا نَالَهُ مِنْ قَبْلِ ، وَلَمْ يَكُنْ ذَلِكَ بَيْنَ الإِخْرَانِ فَخَسِبَ بَلْ كَانَ أَيْضًا بَيْنَ الْوَثَنِيَّنَ ،

وَ فِرْكُتُوسُو فِي دَارِهِ كَانَ يَسْتَشْفِ صُورَةَ الْأَسْقُفِ - تِلْكَ الْمُوحَى إِلَيْهِ بِوَاسِطَةِ الرُّوحِ الْقُدُسِ - وَهِيَ صُورَةُ الْمَغْبُوطِ السَّعِيدِ ، بَابِلُو "كَوبُ مُخْتَارٌ طَبِيبُ لِلَّامِ" ١ وَلَهَاذَا السَّبَبِ أَيْضًا كَانَ الْجُنُودُ مُدْرِكِينَ هَذَا الْمَحْدُ الذِّي سَيُلْحَقُونَ بِهِ أُولَئِكَ فَكَانُوا يَفْرَحُونَ أَكْثَرَ مِمَّا كَانُوا يَحْزُنُونَ . وَقَدْ طَلَبَ أَحَدُ الْإِخْرَانِ أَنْ يَشْرَبَ مَرْيَجًا وَ فِرْكُتُوسُو أَوْضَحَ لَهُ قَائِلاً : - لَيْسَ هَذَا وَقْتُ جَرْحِ الصَّوْمِ .

كَانَتِ الْعَاشِرَةُ أَوْ الْحَادِيَةُ عَشَرَةً صَبَاحًا . وَمَفْرُوضًا أَنَّ الْأَرْبَاعَةَ السَّابِقَةَ قَدْ تَمَّ ذَلِكَ الْإِحْتِفَالُ بِالرَّغْمِ مِنِ السَّجْنِ ، وَالآنَ ، أَمَانٌ وَبَهْجَةٌ وَإِدْرَاكٌ لِمَا يَنْتَظِرُهُ هُنَالِكَ فِي الْجَنَّةِ ٢ الَّتِي أَعْدَهَا اللَّهُ لِمُصْطَفَيهِ الْأَخْيَارِ مَعَ الشُّهَدَاءِ وَالْأَنْبِيَاءِ . الْمَوْقِفُ هُنَا بِدَأِيَةِ الْجُمُوعَةِ وَلَقَدْ وَصَلُوا الْمُدَرَّجَ وَهُنَالِكَ اقْتَرَبَ مِنْهُ قَارِئُهُ وَاسْمُهُ اُوْغُوْسْتَالْ مُتَوَسِّلًا إِيَّاهُ فِي شَحْنَ وَنَحِيبٍ ، إِنْ أَمْكَنَهُ مِنْ أَنْ يَخْلُعَ عَنْهُ الْحِذَاءَ . أَجَابَهُ ذَلِكَ الشَّهِيدُ السَّعِيدُ هَكَذَا : - اتَّرُكُهُ يَا بُنَيَّ ، أَنَا أَخْلَعُهُ بِنَفْسِي .

قَدْ أَصْبَحَ بِدُونِ حِذَاءٍ فَاقْتَرَبَ مِنْهُ جُنْدِي أَخْ لَنَا يُدْعَى فَلِيكِسُو فَأَخَذَ يَدِهِ فِي أَثْنَاءِ مَا كَانَ يَتَوَسَّلُ إِلَيْهِ بَأَنْ يَتَذَكَّرُ فِي فِكْرِهِ فَأَجَابَهُ بِصَوْتٍ مَسْمُوعٍ مِنْ أَجْلِ أَنْ يُسْمِعَ الْجَمْعَ الَّذِي كَانَ يُحِيطُ بِهِ - يَجِبُ عَلَيَّ أَنْ أَحْمِلَ فِي نَفْسِي الْكَنِيَّةَ الْكَاثُولِيَّةَ مِنِ الشَّرِّ إِلَى الْغَربِ .

**٤.** رَاسِخٌ فِي عَتَّبَةِ بَابِ الْمُدَرَّجِ وَكَانَ جَاهِزًا مُسْتَعِدًا لِيَعْتَلَيَ إِكْلِيلَ مَجْدِهِ الْخَالِدِ أَكْثَرَ مِمَّا كَانَ يُفْكِرُ فِي هَذَا الْعَذَابِ . وَفِي وَجُودِ جُنُودِ حَرَسِ الْوَالِي سَالِفي الَّذِكْرِ قَبْلًا .

<sup>١</sup> - الرسالة الأولى إلى تيموثاوس : الإصلاح الثالث ، 7-2 / الرسالة إلى تيتس : الإصلاح الأول ، 9-7

<sup>2</sup> - الرسالة الأولى للكورنيشين : الإصلاح الثاني ، 9

وَهَنَفَ فِرْوَكْتُوسُو بِأَعْلَى صَوْتٍ لِيُسْمَعَ وَيُشَعِّرَ الْحَرَسَ وَالإخْوَانَ بِأَنَّهُ يَتَحَرَّكُ بِوَاسِطَةِ الرُّوحِ الْقُدْسِ الَّذِي يَتَحَدَّثُ عَبْرَ لِسَانِهِ فَقَالَ هَاتِفًا :

- أَبْدَأْ لَنْ أَفْقِدُكُمْ كَرَاعِيًّا لَكُمْ وَلَنْ تَخْسِرُوا الإِخْلاصَ ، وَعَدَ الرَّبُّ . لَيْسَ الْآنَ وَلَا فِي الْمُسْتَقْبَلِ . هَذَا الَّذِي تُشَاهِدُونَهُ الْيَوْمَ هُوَ ضَعْفٌ بَسِيطٌ عَابِرٌ .

بَعْدَ مَوَاسِيَةِ فِرْوَكْتُوسُو لِلإخْوَانِ وَاسْتِحْقَاقِهِمْ لِدُخُولِ الْجَنَّةِ حَزَانِهِمُ الْمَوْعِدِينَ بِهِ فِي الْكِتَابِ الْمُقدَّسِ . حَتَّى أَنَّهُمْ كَانُوا سُعدَاءً ، إِذْ قَدْ أَصْبَحُوا أَمْثَالَ شَدَرَخٍ وَمِيشَنَّ

وَعَبْدَ نَغْوٍ<sup>3</sup> لِأَنَّ فِيهِمْ أَشْرَقَ الْثَالِوثُ الْمُقدَّسُ فَقَدْ كَانَ الرَّبُّ حَاضِرًا عِنْدَمَا كَانُوا وَاقِفِينَ فَوْقَ النَّارِ الْمَعَدَّةِ لَهُمْ ، وَالْابْنُ يُوَاسِيَهُمْ وَالرُّوحُ الْقُدْسِ يَسِيرُ بَيْنَ الْلَّهَبِ .

وَقَدْ اخْتَفَتْ فِي النَّارِ قُيُودُ اِيَادِيهِمْ ، وَفِرْوَكْتُوسُو كَانَ كَعَادَتَهُ يَدْعُو السَّمَاءَ وَفِي غَايَةِ السَّعَادَةِ رَاكِعًا إِلَى رُكْبَتِيهِ يُنَاجِي رَبَّهُ وَمُتَأَكِّدًا مِنَ الْبَعْثِ . وَبِنَفْسِ هَيَّةِ نَصْرِ الرَّبِّ وَهُوَ مَصْلُوبًا .

5 - كَذَلِكَ لَمْ يَفْقِدُوا آيَاتِ الرَّبِّ الْعَجِيَّةَ الْمُعْتَادَةَ ، فَقَدْ فُتَحَتِ السَّمَاءُ ، وَبَايِلُونَ وَمِيَجْدُونِيو - إِخْوَةُ لَنَا - خَادِمًا الْوَالِي إِمْلِيَانُو جَعَلُوا ابْنَتَهُ وَزَوْجَتَهُ تُشَاهِدَانِ فِرْوَكْتُوسُو وَمُسَاعِدَيْهِ وَهُمْ مُتَوَجِّهُونَ بِالشَّهَادَةِ ، وَكَيْفَ يَصْعَدُونَ عَبْرَ السَّمَاءِ بَيْنَمَا كَانَتِ الْأَوْتَادُ الَّتِي كَانُوا مُقْيَدِينَ بِهَا مَا زَالَتْ مُنْغَرِسَةً فِي الْأَرْضِ . إِمْلِيَانُو عِنْدَمَا دَعَوْهُ لِمُشَاهَدَةِ الْمَنْظَرِ لَمْ يَكُنْ جَدِيرًا لِيَرَاهُ أَوْ حَتَّى يَلْمَحَهُ مِنْ بَعِيدٍ ، وَفِي أَنْتَاءِ ذَلِكَ كَانَ الْخَادِمَانِ يَلْحَانُ عَلَيْهِ :

- تَعَالَى ، لِتُشَاهِدَ مَنْ حَكَمْتَ عَلَيْهِمْ وَهُمْ يَصْعَدُونَ إِلَى السَّمَاءِ وَأَمْلَاهُمْ قَدْ أَصْبَحَ يَقِيناً .

6- لَقَدْ أَصْبَحَ الْإِخْرَانُ حَائِرِينَ بِدُونِ رَاعٍ وَيَشْعُرُونَ بِنَكْبَةٍ وَغَمًّا ، لَيْسَ لَأَنَّهُم مَحْزُونُونَ عَلَى فِرْوَانَتِهِمْ مُشْتَاقُونَ إِلَيْهِ . وَعَلَى الرَّاغِمِ مِنْ أَنَّهُمْ عَلَى عِلْمٍ بِإِيمَانِهِ وَنِضَالِهِ إِلَّا أَنَّهُمْ تَعَجَّلُوا التَّنْزُولَ لَيَلًا إِلَى الْمُدَرَّجِ حَامِلِينَ مَعَهُمْ نَبِيًّا لِيُطْفِئُوا الْأَجْسَامَ الْمُدَخَّنَةَ . بَعْدَ ذَلِكَ تَسَابَقُوا فِي أَخْذِ أَكْبَرِ قَدِيرٍ مُتَاحٍ مِنَ الرَّمَادِ الْهَايِلِ هُنَاكَ .

عِنْدَئِذٍ تَجَلَّتْ عَجَائِبُ وَعَظَائِمُ رَبِّنَا وَمَنْقُذِنَا وَمُخْلِصِنَا تَأْكِيدًا لِإِيمَانِ الْمُؤْمِنِينَ وَيَضْرِبُ بِذَلِكَ مَثَلًا لِلضُّعْفَاءِ . فَكُلُّ تَعَالِيمِ فِرْوَانَتِهِ الَّتِي تَعْلَمُهَا فِي حَيَاتِهِ الْمُبَارَكَةِ مِنَ الرَّبِّ، كَعَهْدِ مِنْ رَبِّنَا وَمُخْلِصِنَا ، كَانَ لَا بُدَّ لِفِرْوَانَتِهِ أَنْ يُؤْكِدَهَا الْآنَ فِي هَذَا الْمَسْهَدِ الْآلِيمِ حَدِيثُ الْعَهْدِ وَهُوَ بَعْثُ الْأَجْسَادِ . لِذَلِكَ بَعْدَ أَنْ ضَحَّى بِنَفْسِهِ عَلَى الْفَوْرِ ظَهَرَ لِإِخْرَانِهِ وَأَوْصَاهُمْ بِأَنْ يُعِيدُوا كُلَّ مَا أَخْدَوْهُ بِحُبٍّ مِنَ الرَّمَادِ

7- وَلَقَدْ ظَهَرَ لِإِمْلَيَانُو كُلُّ مِنْ فِرْوَانَتِهِ وَمُسَاعِدِيهِ مُرْتَدِينَ ثُوبَ الْوَعْدِ ، وَكَانُوا يُعَاتِبُونَهُ قَائِلِينَ بِأَنَّهُ قَدْ نَزَعَ أَجْسَادَهُمْ بِدُونِ جَدَوَى وَأَصْبَحُوا مَدْفُونِينَ إِلَى الْأَبَدِ ، هُوَ الْآنَ سَيَأْمُلُ أُولَئِكَ مُنْتَصِرِينَ .

أَيُّهَا الشُّهَدَاءُ الْمُعْبَتَينَ ، الطَّاهِرِينَ مُثْلَ الْذَّهَبِ الْجَمِيلِ فِي مَسْبِكِ مُجَمَّهِ<sup>4</sup> ، مَحْفُوظِينَ بِدِرْعِ الإِيمَانِ وَخَوْذَةِ الْخَلَاصِ ، مُتَوَجِّينَ بِتَاجِ الْخُلُودِ لِأَنَّهُمْ وَطَئُوا رَأْسَ الشَّيْطَانَ بِأَقْدَامِهِمْ أَيُّهَا الشُّهَدَاءُ الْمُعْبَتَينَ الَّذِينَ اسْتَحْقَوْا مَكَانًا عَظِيمًا فِي السَّمَاءِ عَلَى يَمِينِ الْمَسِيحِ نَصْرًا لِلَّهِ رَبِّنَا ، أَبُ كَامِلُ الْقُدْرَةِ وَأَبُنُهُ وَالرُّوحُ الْقُدْسُ .

آمِينَ .

<sup>4</sup> - الحكمة (المعرفة) : الإصلاح الثالث ، 6

<sup>5</sup> - الرسالة الأولى إلى السالونيكيين : الإصلاح الخامس ، 8

